



# The Gopher Communicator

10 de abril, 2014

1200 North Main Avenue

Gresham, Oregon 97030-3899

Teléfono 503-674-5500 ♦ Fax 503-674-5549

<http://ghs.gresham.k12.or.us>

John Koch, Director



An International Baccalaureate  
World School

A Century of Excellence

## ¡Felicidades al Equipo de Baile de GHS!

Por los últimos años, el equipo de baile de GHS ha invertido tiempo y esfuerzo lo cual los llevo a ganar el campeonato estatal en Oregón de baile y rutina de OSAA Clase 5a/6d 2014!

Estamos todos muy emocionados y orgullosos de estos estudiantes. Si conoces a uno de nuestros bailarines por favor felicítalos por su éxito.

### Bailarines

Roya Bannister	Keisha Macias
<b>Sophia Busse-Capitán</b>	<b>Alyssa Maslen- Capitán</b>
Destiny Cha	Andrea Monteblando
Rachel Cortese	Makenna Moore
Samantha Cuevas	Cassidy Morse
Denisse Delgado Munoz	Lesli Morales
Hailey Faulkner	Kyza Moss
<b>Tara Fery- Capitán</b>	Lilyanna Ortiz
Kennedy Fleming	Kaitlin Pettit
Kellie Gorman	Brianna Pond
Sharna Greene	<b>Jordyn Scholer- Capitán</b>
Ashley Grissom	Brooke Smith
Katie Havrilla	Emilie Steinblums
Erica Keathley	<b>Keely Stevens- Capitán</b>
Brianna Kjenslee	Amy Swain
Maya Walbridge	Jacob Tavera
Angelina Macca	

### Entrenadoras/Coreógrafas

<b>Jenn Wilson</b>	<b>Entrenadora Principal</b>
Meredith Holman	Entrenadora Coreógrafa
Mary Ellen Cook	Entrenadora Coreógrafa
Megan Robertson	Entrenadora Coreógrafa

## ¡Felicidades a Colby Winnett!

Colby es el campeón del estado de Oregón de OSAA de lucha libre de clase 6a de 160 libras. Colby es un joven destacado que trabaja duro, es competitivo y con deseo a sobresalir. Apreciamos su esfuerzo y estamos orgullosos de su éxito.

## ¡Felicidades al Departamento de Teatro de GHS!

¡El departamento de teatro de artes ganó 1er lugar a nivel estado en grupo musical por el tercer año consecutivo! Reconocimiento individual va para Andrew De La Paz quién ganó 1er lugar en Monólogos. ¡Sara Eakman y Claire Corbett ganaron 3er lugar en escenas de duo! Joey Forrer ganó 2do lugar en Diseño de Sonido y Trinity Alverse en 3er lugar en Diseño Escénico.

**PROM (Baile de graduación) es el 3 de mayo, 2014! ¡Por favor ayúdanos a recordarle a los estudiantes acerca de tener cuidado leyendo los siguientes dos artículos!**

### Cada Quince Minutos

Es un hecho en el país que los estudiantes eligen manejar bajo la influencia. En promedio en los Estados Unidos, cada quince minutos hay una muerte relacionada con alguien que está manejando bajo la influencia. Estas decisiones se están haciendo a pesar de lo que se les enseña en la escuela y por parte de los padres y tutores legales en casa. Estas decisiones son más comunes durante la temporada del baile de graduación. Debida a esta realidad, cada año Gresham High School aumenta su prevención por medio del programa de Cada Quince Minutos.

Cada quince minutos durante el día escolar del 30 de abril, estudiantes voluntarios serán sacados de sus clases. Estos estudiantes usarán disfraces representando almas difuntas y caminarán en los pasillos en silencio. Al final del día estos estudiantes serán llevados de la escuela a un lugar aislado. El 1ro de mayo los estudiantes regresarán a la escuela para una significativa asamblea de la clase de los seniors donde serán reunidos con sus amigos y familiares. Esta asamblea se adapta con la organización nacional de *National Every Fifteen Minutes Organization* y es organizada y presentada por el departamento de policía y de bomberos de Gresham.

Si desea más información, por favor visite <http://www.every15minutes.com/aboutus/>.

Esta asamblea es tradición en GHS y sirve como recordatorio para los estudiantes de que nada bueno sale cuando manejas bajo la influencia.

### **Servicios de Limosina Autorizado**

Debido a recientes preocupaciones relacionadas a compañías no autorizadas de limosinas y la temporada de bailes de graduación que se aproxima, la gerencia de división normativa para la ciudad de Portland envió la siguiente notificación pidiéndole a los directores que lo distribuyan a sus distritos. A continuación está el memorándum enviado con fecha del 2 de abril del 2014.

“En lo que se acerca la temporada del baile de graduación, nos gustaría enfocar su atención a un importante problema de seguridad acerca de servicios de limosina y choferes. Cuando estén eligiendo una compañía de transportación para esta ocasión tan especial, por favor elija uno que tenga un permiso de operación valido.

Si selecciona una compañía que opera legalmente, usted sabe que el/la chofer ha pasado por una verificación de antecedentes penales y pasó el curso de entrenamiento de chofer seguro, el vehiculo ha pasado por todas las inspecciones y la compañía está asegurada.

Hay muchos servicios de limosina que no tienen los permisos necesarios para llevar a cabo sus servicios. Estas compañías que no tienen permitido operar lo hacen sin seguir los estándares de la ciudad y pueden ser parados por la policía y ordenarlos a que detengan sus servicios. Quejas comunes incluyen vehículos descuidados, conflictos con horarios y doble citas, tardanzas y en algunos casos el vehiculo no llegó.

Para ver las compañías que tienen permisos para operar dentro de las ciudad de Portland, vayan a: <http://www.portlandoregon.gov/revenue/LegalLimo>.

El memorándum también menciona que si tiene preguntas más adelante pueden contactar al administrador de Transportación Frank Dufay, al 503-865-2487 o por email al [frank.dufay@portlandoregon.gov](mailto:frank.dufay@portlandoregon.gov). El memorándum fue firmado por Kathleen Butler, la gerente de la

división normativa para el Revenue Bureau de la ciudad de Portland.

### **La primavera a llegado**

La expectativa para los estudiantes de hoy es de que se desempeñen a un nivel académico más alto que otras generaciones pasadas. Los estándares nacionales de contenido fundamental y exámenes que acompañan aquellos estándares son bastante rigurosos y toman mucha preparación. Los juniors ya han comenzado a tomar el examen en las áreas de escritura, matemáticas y lectura sin embargo, su preparación para estas evaluaciones cruciales comenzó hace años.

**Muchos estudiantes (y adultos en ciertos casos) les cuesta trabajo enfocarse cuando el clima cambia y está soleado y caliente.** Durante este periodo del año es crucial que los padres y tutores legales pongan atención a estas posibles distracciones. Mantenerse conectado a las calificaciones y a un tiempo asignado para estudiar es muy importante. Esto es especialmente importante para seniors. Por lo menos una vez por año, un senior pierde el enfoque y reprueba una clase que es requerido para graduarse y ese estudiante no participa en la ceremonia. Espero que este sea el año que no ocurra. Como siempre, estamos aquí así que llámanos si lo necesitas.

### **Los estudiantes con fluidez en un segundo idioma**

Si conoces a un estudiante que hable un segundo idioma con fluidez, podrían calificar para tomar el examen de FLATS el 15 de mayo. Tomando y pasando este examen permitirá que el/la estudiante obtenga dos créditos electivos que cuentan para graduación. El costo de este examen es de \$50. L registración está abierta ahora. Los estudiantes pueden registrarse en el sitio de internet de GHS donde dice *Pay Fees* o puede registrarse y pagar en persona en la oficina de cargos de estudiante. Si tienen preguntas, díganle que hablen con Barb Cook en el cuarto 240.

### **Comunicación de Padres**

Necesitamos su asistencia para minimizar las interrupciones en las clases. Si su hijo/a tiene que salirse de la escuela para ir a una cita o por alguna situación familiar, no es apropiado el mandarle un mensaje por el celular al/la estudiante cuando está en clase y decirle que se salga. El mensaje de texto no únicamente interrumpe la instrucción pero pone a los maestros en una posición difícil porque tienen que

verificar la información lo cual interrumpe la clase y la instrucción.

En vez de enviarles un texto, hay mejores métodos que los padres pueden usar para asegurarse que los estudiantes estén listos para irse de la escuela a tiempo para poder llegar a su cita.

1. Llame con anticipación y pida que le manden un pase a su estudiante a la clase.
2. Llame en la mañana antes de clases para que se haga un pase y se lo den al estudiante en la mañana.

Sin excepción alguna, los padres deben de venir a la oficina para poder dejar ir al estudiante. De esta forma podemos verificar que el/la estudiante se está yendo con una persona que tiene permiso de sacar a su hijo/a de la escuela.